The BibleTime Handbook

Fred Saalbach
Jeffrey Hoyt
Marzhin Gruner
Tomaz Abthorpe
Gary Holmlund

The BibleTime Handbook

by Fred Saalbach, Jeffrey Hoyt, Marzhin Gruner, Tomaz Abthorpe, and Gary Holmlund

3.0.0+

Copyright © 1999-2025 The BibleTime Team

Abstract

BibleTime is a completely free Bible study program. The program's user interface is built with the Qt framework, which makes it run on several operating systems including Linux, Windows, FreeBSD and Mac OS X. The software uses the SWORD programming library to work with over 900 free Bible texts, commentaries, dictionaries and books in over 50 languages provided by the Crosswire Bible Society and several other repositories.

The BibleTime Handbook is distributed with the BibleTime study program.

Table of Contents

1. Digoradur 1
    Diwar-benn BibleTime 1
        Oberennoù hegerz 1
        Luskadur 2
2. Loc'hañ BibleTime 3
    Penaos loc'hañ BibleTime 3
        Loc'hañ BibleTime 3
        Kefluniañ al loc'hañ 3
    Starting BibleTime for the first time 3
3. Oberiadur ar programm 4
    Mod-gwelet hollek ar programm 4
    Lodennoù prenestr an arload BibleTime 4
        Al levraoueg 4
        Ar werenn-greskiñ 5
        Ar burev 5
    O klask e-barzh an oberennoù 6
        Searching text in an open read window 6
        O tizhout ar voest-kendiviz enklaskoù 6
        Kefluniañ an enklask 7
        Disoc'hoù an enklask 8
    Ar Merer Levraouegoù 9
        Staliañ an oberennoù 9
        Hizivaat an oberennoù 9
        Dilemel an oberennoù 9
    Ezporzhiañ ha moullañ 10
4. Kefluniadur BibleTime 11
    Prenestr kefluniañ BibleTime 11
        Diskouez 11
        Burev 11
        Yezhoù 11
        Berradennoù-klavier 13
5. Daveenn 14
    Daveennoù al lañser-pennañ 14
        Restr 14
        Diskwel 14
        Klask 15
        Prenestr 15
        Arventennoù 16
        Skoazell 16
    Oberennoù davee 17
        17
    Indeks ar berradennoù-klavier 18

List of Tables

3.1. Doare enklask 8
4.1. Skriturioù en unikod 13

Chapter 1. Digoradur

Diwar-benn BibleTime

BibleTime is a Bible study tool with support for different types of texts and languages. Even large amounts of works modules are easy to install and manage. It is built on the SWORD [http://www.crosswire.org/sword/] library, which provides the back-end functionality for BibleTime, such as viewing Bible text, searching etc. SWORD is the flagship product of the Crosswire Bible Society [http://www.crosswire.org].

BibleTime is designed to be used with works encoded in one of the formats supported by the SWORD project. Complete information on the supported document formats can be found in the developers section [http://www.crosswire.org/sword/develop/index.jsp] of the SWORD Project, Crosswire Bible Society.

Oberennoù hegerz

Over 280 documents in 50 languages are available from the Crosswire Bible Society [http://www.crosswire.org]. These include:

Bibloù	The full Bible text, with optional things like Strong's Numbers, headings and/or footnotes in the text. Bibles are available in many languages, and include not only modern versions, but also ancient texts like the Codex Leningradensis ("WLC", Hebrew), and the Septuagint ("LXX", Greek). This is the most advanced section in the library of the SWORD project.
Levrioù	Books available include "Imitation of Christ", "Enuma Elish", and "Josephus: The Complete Works"
Evezhiadennoù	Commentaries available include classics like John Wesley's "Notes on the Bible", Matthew Henry's commentary and Luther's "Commentary on Galatians." With the *Personal* commentary you can record your own personal notes to sections of the Bible.
Lennadurioù bemdeziek	Many people appreciate these daily portions from God's word. Available works include Daily Light on the Daily Path, and the Losungen.
Geriaouegoù ha geriadurioù	Lexicons available include: Robinson's Morphological Analysis Codes, and the International Standard Bible Encyclopaedia. Dictionaries available include Strong's Hebrew Bible Dictionary, Strong's Greek Bible Dictionary, Webster's Revised Unabridged Dictionary of the English Language 1913, Nave's Topical Bible.

There are several other repositories that BibleTime will load and use.

Luskadur

Our desire is to serve God, and to do our part to help others grow in their relationship with Him. We have striven to make this a powerful, quality program, and still make it simple and intuitive to operate. It is our desire that God be praised, as He is the source of all good things.

> Every good thing given and every perfect gift is from above, coming down from the Father of lights, with whom there is no variation or shifting shadow.
>
> —Jakez 1:17, NASB

Doue d'ho pennigo keit ha ma voc'h oc'h ober gant ar programm-mañ.

Chapter 2. Loc'hañ BibleTime

Penaos loc'hañ BibleTime

Loc'hañ BibleTime

BibleTime is an executable file that is integrated with the desktop. You can launch BibleTime from the Start Menu with this icon:



BibleTime can also be launched from a terminal command prompt. To launch BibleTime, open a terminal window and type:

```
bibletime
```

Kefluniañ al loc'hañ

From a terminal you can use BibleTime to open a random verse in the default bible:

```
bibletime --open-default-bible "<random>"
```

To open at a given passage like John 3:16, use:

```
bibletime --open-default-bible "John 3:16"
```

You can also use booknames in your current bookname language.

Starting BibleTime for the first time

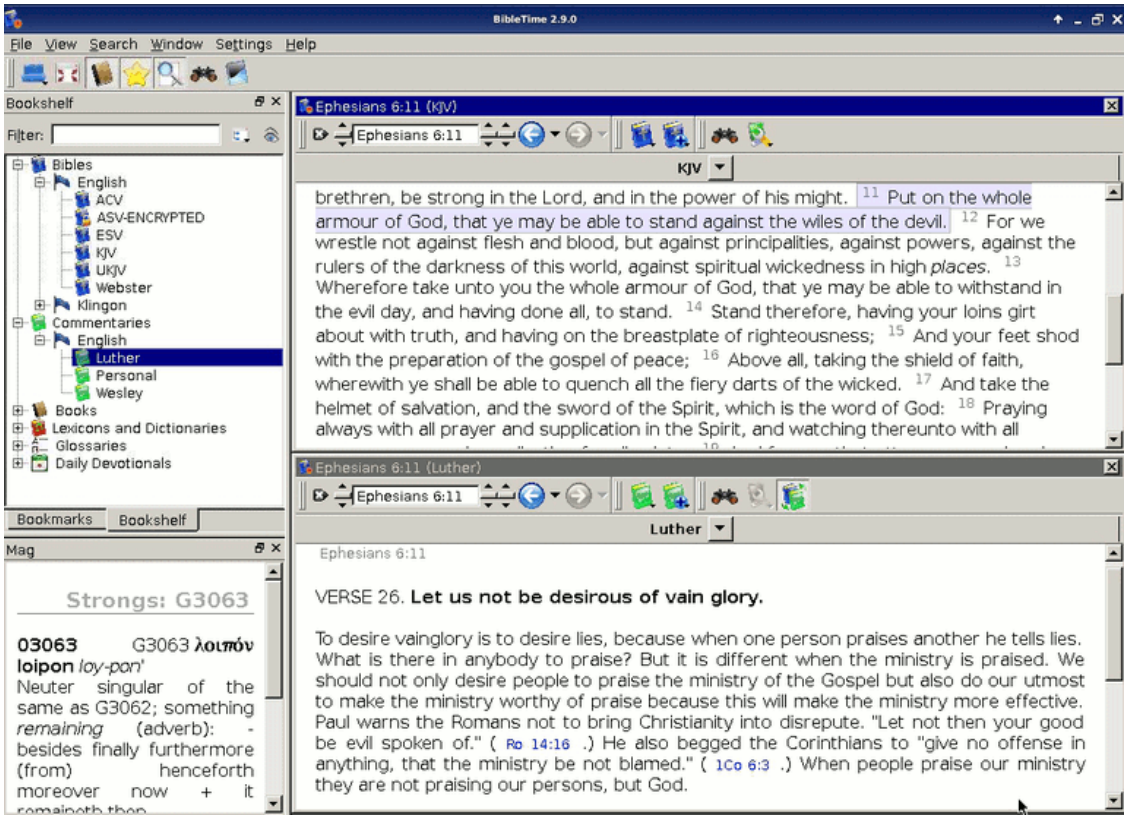
If you are starting BibleTime for the first time, you will want to configure the following options, available under the Settings menu bar.

Merer al Levraoueg	Modifies your Bookshelf. This dialog lets you modify your Bookshelf, add or delete works from your system. It will only be shown if no default Bookshelf can be found. Please see The Bookshelf Manager section for further details. If you start off with an empty Bookshelf, it will be helpful to install at least one Bible, Commentary, Lexicon and one Book to get to know BibleTime's basic features quickly. You will be presented with a list of works that are available from the Crosswire Bible Society and other repositories;
Configure BibleTime dialog	Customizes BibleTime.This dialog lets you adapt BibleTime to your needs. Please see the detailed description of this dialog.

Chapter 3. Oberiadur ar programm

Mod-gwelet hollek ar programm

This is what a typical BibleTime session looks like:



You can easily see the different parts of the application. The top left window is used to open installed works in the Bookshelf tab, and with the Bookmarks tab you can manage your bookmarks. The little "Mag" window below the Bookshelf is used to display extra information that is embedded in documents. When you move your mouse over a footnote marker, for example, then the Mag will display the actual content of the footnote. The toolbar gives you quick access to important functions, and the Desk on the right side is where you do your real work.

Sellomp pizh ouzh kement lodenn eus an arload unan hag unan.

Lodennoù prenestr an arload BibleTime

Al levraoueg

The Bookshelf lists all installed works, sorted by category and language. It also has a category called "Bookmarks". This is where you can store and access your own bookmarks.

O tigeriñ an oberennoù

To open a work from the bookshelf for reading, simply double-click with the left mouse button on the desired category (Bibles, Commentaries, Lexicons, Books, Devotionals or Glossaries) to display its

contents. Then just double-click on one of the works to open it for reading. A read window will appear in the Desk area.

If you are reading a certain work, and want to open another work at the passage you are reading, you can use a shortcut. Simply click with the left mouse button on the verse/passage reference (pointer changes to hand) and drag it to the Bookshelf. Drop it on the work you want to open, and it will be opened for reading at the specified location. You can also drag a verse reference into an existing read window, then it will jump to the specified location.

Titouroù ouzhpenn diwar-benn an oberennoù

If you click with the right mouse button on the symbol of a work, you will see a menu with additional entries that are relevant for this work. "About this work" opens a window with lots of interesting information about the selected work. "Unlock this work" opens a small dialog for encrypted documents, where you can enter the unlock key to access the work. For additional information on locked works, please see the Locked Modules [http://www.crosswire.org/sword/modules/aboutlocked.jsp] page on the Crosswire Bible Society web site.

O klask e-barzh an oberennoù

You can search in a work by clicking with the right mouse button on its symbol and selecting "Search in work(s)". By pressing Linkad and clicking on other works you can select more than one. Then follow the same procedure to open the search dialog. You will be searching in all of these documents. A complete description of the operation of the search features can be found on the Searching in Works section.

Implijit ar sinedoù

Tip

Ar stlejañ-rinklañ az a en-dro amañ

Click with the right mouse button on the bookmark category of the bookshelf and select "Create new folder" to create a new bookmark subfolder. You can use normal drag & drop functions to drag verse references from read windows or search results to the bookmark folder, and to rearrange bookmarks between folders.

You can also import bookmarks from other people or export bookmarks to share them. To do this, open the context menu of the bookmark folder as described above, and select "Export bookmarks". This will bring up a dialog box for you to save the bookmark collection. You can import bookmarks in a similar way.

You can also click with the right on folders and bookmarks to change their names and descriptions.

Ar werenn-greskiñ

This little window in the lower left corner of the BibleTime window is purely passive. Whenever your mouse cursor is located over some text with additional information (e.g., Strong's numbers), then this additional information will be displayed in the Mag, and not in the text itself. Just try it out.

Ar burev

The Desk is where the real work with BibleTime takes place. Here you can open works from the Bookshelf, read them, search in them, and even save your annotations in the personal commentary module (see below).

Lenn oberennoù

As we have already seen, you can open works for reading simply by clicking on their symbol in the Bookshelf. A read window will open in the Desk's area. Every read window has a toolbar. There you can

find tools to navigate in the work that this read window is connected to, as well as history buttons like the ones that you know from your browser.

Em-zibunañ

The currently active window can be auto scrolled up or down. Start scrolling by press Shift+Down. You can increase the scrolling speed by pressing Shift+Down multiple times. To pause scrolling press Space. To start scrolling again at the previous speed press Space again. To slow down scrolling or scroll the other direction press Shift+Up one or more times. Pressing any other key or changing the active window will stop the scrolling.

Lec'hiadur ar prenestr lenn

Of course, you can open multiple works at the same time. There are several possibilities for arranging the read windows on the desk. Please have a look at the entry Window in the main menu. There you can see that you can either control the placement of the read windows completely yourself, or have BibleTime handle the placement automatically. To achieve this, you have to select one of the automatic placement modes available at Window $\rightarrow$ Arrangement mode. Just try it out, it's simple and works.

Aozit hoc'h evezhiadenn deoc'h-c'hwi

To be able to store your own comments about parts of the Bible, you have install a certain work from the library of the Crosswire Bible Society [http://www.crosswire.org]. This work is called "Personal commentary".

Open the personal commentary by clicking on its symbol in the Bookshelf with a left mouse button. You can edit this commentary by just clicking on any verse. A dialog opens which allows you to add or edit text for that verse.

Tip

If Edit this work is deactivated, please check if you have write permission for the files of the personal commentary.

Tip

Drag & drop works here. Drop a verse reference and the text of the verse will be inserted.

O klask e-barzh an oberennoù

Searching text in an open read window

You can look for a word or phrase in the open read window (e.g. the chapter of a bible that you're reading) just like you are used to from other programs. This function can be reached either by clicking with the right mouse button and selecting Find..., or by using the shortcut **KtrlF**. Read on to learn how you can search in entire works.

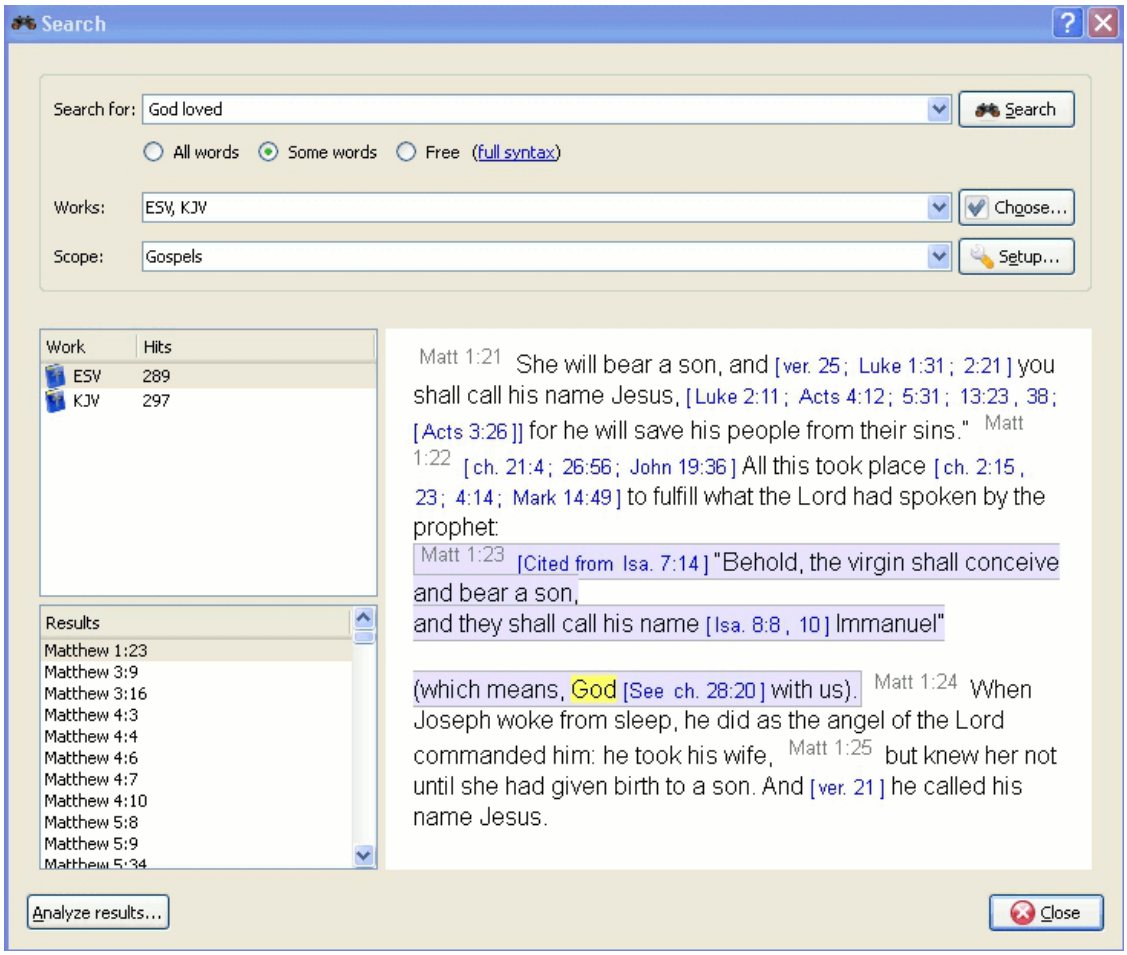
O tizhout ar voest-kendiviz enklaskoù

You can search in a work by clicking with the right mouse button on its symbol in the Bookshelf and selecting Search in work(s). By holding Linkad or Ktrl and clicking on other work's names you can select more than one. Then follow the same procedure to open the search dialog. You will be searching in all of these works at the same time.

You can also access the search dialog by clicking on Search from the main menu, and selecting the appropriate entry.

A third possibility to start searches is to click on the search symbol in an open read window.

Kefluniañ an enklask



Diuzit oberennoù

At the top of the options tab you will find Choose(works). If you would like to search in multiple works, click on this button and you will be offered a menu where you can select the works you want to search in.

Oc'h implijout ar zonennoù-enklaskoù

You can narrow the scope of your search to certain parts of the Bible by selecting one of the predefined scopes from the list in Search scope. You can define your own search ranges by clicking the Setup ranges button.

Basic Search Syntax Introduction

Enter the search phrase separated by spaces. By default the search function will return results that match all the words. If you want to find any of the words entered, select the Some words button. If you want to perform a more complex search, select the Free button. You can see examples of searches by clicking on full syntax.

You can use wildcards: '*' matches any number of characters, while '?' will match any single character. The use of parenthesis allows you to group your search terms, e.g. '(Jesus OR spirit) AND God'.

To search text other than the main text, enter the text type followed by ':', and then the search term. Refer to the table below for examples.

Doare testennoù hegerz:

Table 3.1. Doare enklask

Rakger	Talvoudegezh	Skouer
titl:	klask war-lerc'h titloù	titl:Jezuz
notenn-draoñ:	Kavout notennoù-traoñ	notenn-draoñ:Maozan
strong:	Klaskit niveroù Strongs	strong:G535
morf:	Klaskit kodoù morfologel	morf:N-GSM

Tip

You can right click on an installed work and select About to find which of the above search criteria may work for you. Not all works have the built in features for performing this type of search.

BibleTime uses the Lucene search engine to perform your searches. It has many advanced features, and you can read more about it here: http://lucene.apache.org/java/docs/index.html [http://lucene.apache.org/java/docs/index.html].

Disoc'hoù an enklask

Here you can see how many instances of the search string were found, sorted by works. Clicking on a work with the right mouse button allows you to copy, save, or print all verses that were found in a certain work at once. This also works when you click on one or more of the references to copy, save or print them. Clicking on a particular reference opens that verse up in context in the preview window below.

Tip

Drag a reference and drop it on a work symbol on the Bookshelf to open the work at that verse in a new read window.

Tip

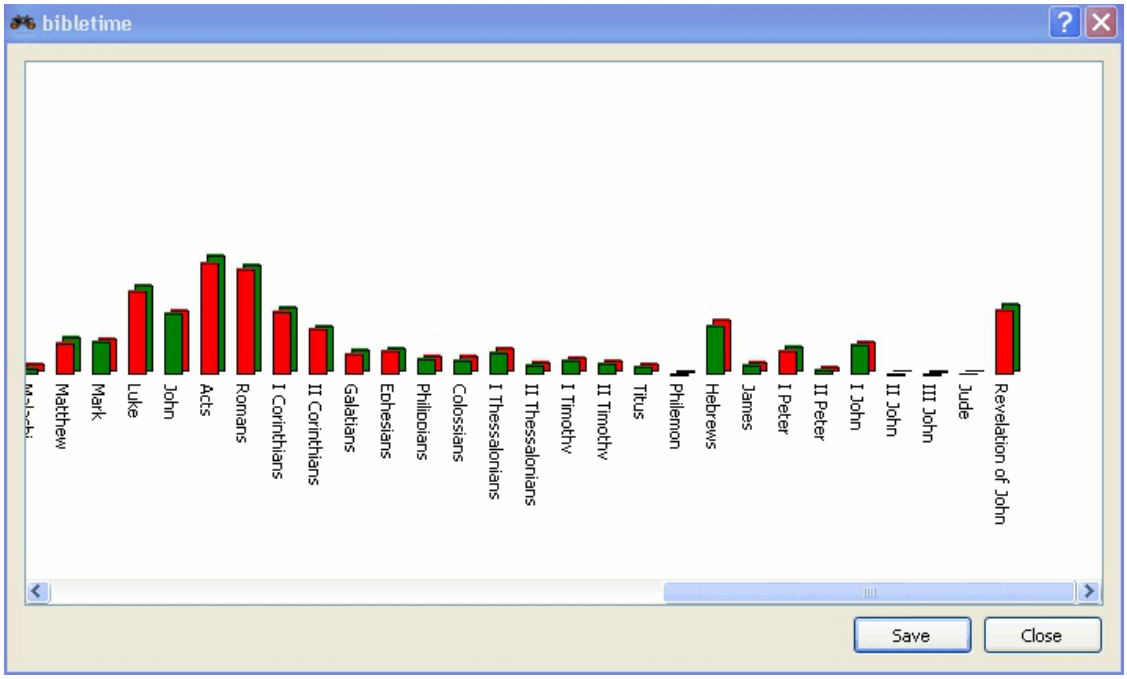
Drag a reference and drop it on an open read window, and it will jump to that verse.

Tip

Select references and drag them to the Bookshelf to create bookmarks.

Analizadur an enklask

Click on Search analysis to open the search analysis display. This gives a simple graphic analysis of the number of instances the search string was found in each book of the Bible, and you can also save the analysis.



Ar Merer Levraouegoù

The Bookshelf Manager is a tool to manage your Bookshelf. You can install new works to your Bookshelf, and update or remove existing works from your Bookshelf. Access it by clicking Settings → Bookshelf Manager in the main menu.

Staliañ an oberennoù

With this facility, you can connect to a repository of works (called "library"), and transfer one or more works to your local Bookshelf. These libraries may be local (e.g. a SWORD CD), or remote (e.g. Crosswire's online repository of SWORD modules, or another site offering SWORD modules). BibleTime will automatically maintain a list of remote libraries and the works available from them.

To begin the installation process, select one or more libraries that you want to install works from. Then click on the Next button. Then select one or more languages and click the Next button. You will see a list of categories. Double-click on a category to see works for that category. Select one or more works and then click on the Install Works. After the works are installed, click on the Finish.

Hizivaat an oberennoù

If there are any works that can be updated, they will be shown. Select one or more work and click the Update Works. After the works are updated, click on the Finish.

Dilemel an oberennoù

This facility allows you to delete one or more of the works from your Bookshelf too free up disk space. Simply choose the works` and click on the Remove works button.

Ezporzhiañ ha moullañ

In many places, you can open a context menu by clicking with the right mouse button. Depending on context, it will allow you to Select, Copy (to clipboard), Save or Print text. This works for example in the read windows, when you click on the normal text or the verse reference, or in the search result page when you click on a work or one or more verse references. It is pretty straightforward, so just try it out.

Printing from BibleTime is rather basic and is intended as a utility. If you are composing a document or presentation containing text from BibleTime works, we suggest that you use one of the presentation or editing tools on your system to format your document, rather than printing from BibleTime directly.

Chapter 4. Kefluniadur BibleTime

E-barzh ar gevrenn-mañ e vo kavet ganeoc'h ur mod-gwelet hollek evit gellout kefluniañ BibleTime, hag a c'hall bezañ kavet dindan Arventennoù el lañser-pennañ.

Prenestr kefluniañ BibleTime

The BibleTime user interface can be customized in many ways depending on your needs. You can access the configuration dialog by selecting Settings Configure BibleTime.

Diskouez

The startup behavior can be customized. Select from the following options:

- Diskouez al logo pa vez loc'het

Display templates define the rendering of text (colors, size etc.). Various built-in templates are available. If you select one, you will see a preview on the right pane.

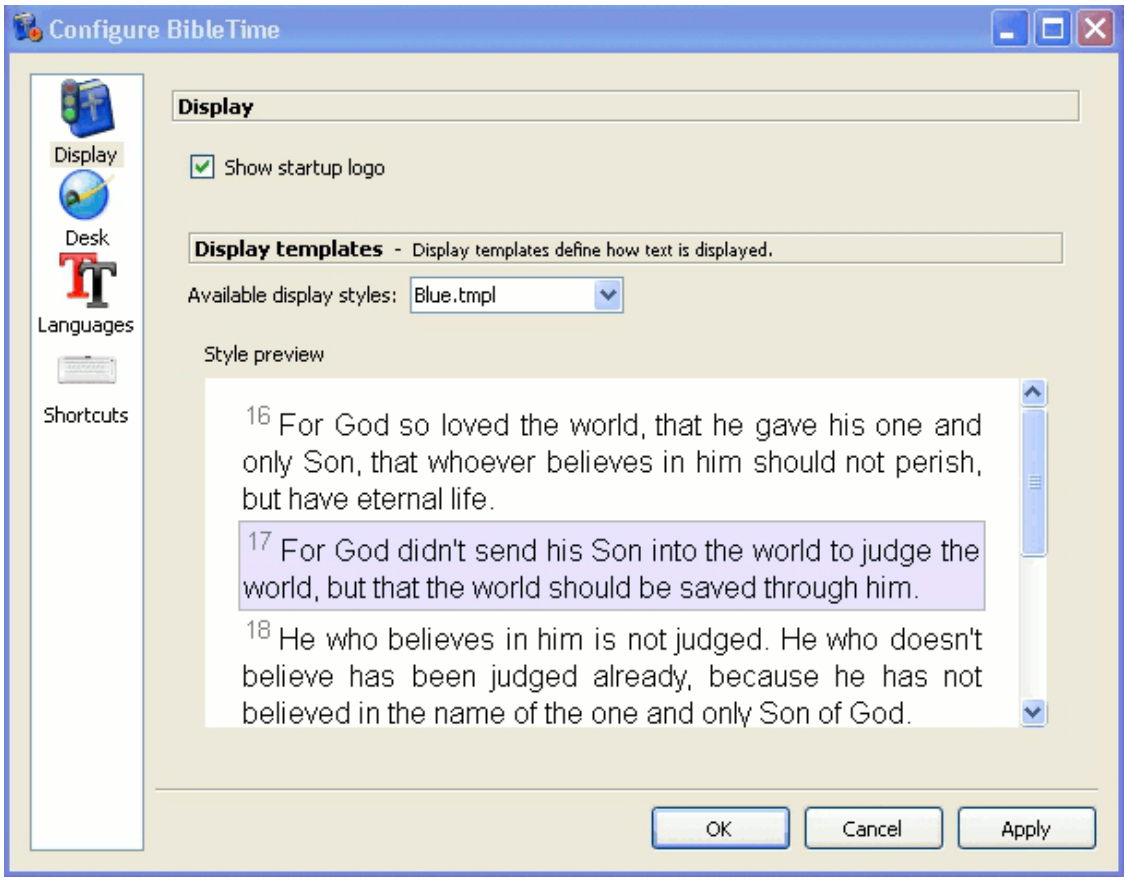
Burev

Many features provided by the SWORD backend can now be customized in BibleTime. These features are documented right in the dialog. You also have the possibility to specify standard works that should be used when no specific work is specified in a reference. An example: The standard Bible is used to display the content of cross references in the Bible. When you hover over them, the Mag will show the content of the verses referred to, according to the standard Bible you specified. With the use of text filters, you can control the appearance of the text.

Yezhoù

Here you can specify which language should be used for the biblical booknames. Set this to your native language, if it is available, and you'll feel at home.

By default, BibleTime uses the default system display font. You can override this font if necessary. Some languages require special fonts to be displayed correctly, and this dialog allows you to specify a custom font for each language.



Boestad-kendiviz an Opsionoù - Skrifurioù.

BibleTime can now use all supported fonts. As long as the works you are interested in display correctly nothing needs to be done here. If a work only displays as a series of question marks (??????) or empty boxes, then you know that the standard display font does not contain the characters used in this work.

To correct this, choose this work's language from the drop down menu. Select the use custom font checkbox. Now select a font. For example, a font that supports many languages is Code2000. If no installed font can display the work you are interested in, try installing the localization package for that language.

O staliañ ar skrifurioù

Detailed font installation instructions are outside the scope of this handbook. For further information you might want to refer to the Unicode HOWTO [http://www.linux.org/docs/ldp/howto/Unicode-HOWTO-2.html].

Ar skrifurioù a c'hall bezañ staliet adalek ar mammennoù:

- Ho tazparzhadur *nix.
- Pakadoù lec'helaat ho tazparzhadurioù.
- Ur staliadur eus Microsoft Windows® a zo anezhañ war ar memes urzhiataer.
- Un dastumad skrifurioù, evel ar re hegerz e-barzh Adobe pe Bitstream.
- Dastumadeg skrifurioù enlinenn.

Unicode fonts support more characters than other fonts, and some of these fonts are available at no charge. None of available fonts includes all characters defined in the Unicode standard, so you may want to use different fonts for different languages.

Table 4.1. Skriturioù en unikod

Kod2000 [http://code2000.net/CODE2000.ZIP]	Marteze a-walc'h ar gwellañ skritur Unikod digoust, hag ennañ ar bladigenn vrasañ a arouezioù.
Skriturioù unikod SIL [http://scripts.sil.org/cms/scripts/page.php?site_id=nrsi&cat_id=FontDownloads]	Skriturioù eus ar c'hentañ choaz graet gant an Institud Hañv Yezhoniezh.
FreeFont [http://www.nongnu.org/freefont/]	Un intrudu nevez a skriturioù Unikod digoust.
Kavlec'h ar skriturioù Crosswire [ftp://ftp.crosswire.org/pub/sword/iso/latest/FONTS/]	Several fonts available from the Crosswire Bible Society FTP site.
Bitstream CyberBit [http://aol-4.vo.llnwd.net/pub/communicator/extras/fonts/windows/]	Covers almost the entire range of Unicode, but might slow BibleTime down because of its size.
Clearlyu	Included in some distributions. Contains European, Greek, Hebrew, Thai.
Caslon, Monospace, Cupola, Caliban [http://fontforge.sourceforge.net/sfds/]	Partial coverage, see information on linked site.

There are good Unicode font lists on the net, as the one by Christoph Singer (Multilingual Unicode TrueType Fonts in the Internet [http://www.slovo.info/unifonts.htm]), or the one by Alan Wood (Unicode character ranges and the Unicode fonts that support them [http://www.alanwood.net/unicode/fontsbyrange.html]).

Berradennoù-klavier

Shortcuts (previously known as HotKeys) are special key commands that can be used in the place of the menu items and icons. A number of BibleTime's commands have predefined Shortcuts (see the Shortcuts section for a complete listing). Most of BibleTime's commands can be assigned Shortcuts. This is very helpful to quickly access the functions that you need the most.

In the preceding example, F2, Bible Study HowTo has a secondary shortcut defined, CTRL+2.

Chapter 5. Daveenn

Daveennoù al lañser-pennañ

In this section you can find detailed descriptions of all entries in the main menu of BibleTime. They are ordered in just the way they appear in BibleTime, with all the sub-items listed under the major menu item they belong to. You can also see the shortcut of each item;a complete listing of all shortcuts can be found in the shortcuts section.

Restr


Restr → Digeriñ un oberenn

Open work. This will give you a menu that will allow you to open installed books.


Restr → Kuitaat (**Ktrl+Q**)

Closes BibleTime. BibleTime will ask you if you want to write unsaved changes to disk.

Diskwel


Diskwel → Mod skramm-leun (**F5**)

Toggles full screen display. Toggle this setting to maximize the BibleTime window.


Diskwel → Diskouez al levraoueg

Toggles display of the Bookshelf. Toggle this setting to turn the Bookshelf on the left pane on or off. This can be handy if you need more space for the Mag.


Diskwel → Diskouez ar Sinedoù

Toggles display of the Bookmarks. Toggle this setting to turn the Bookmarks on the left pane on or off. This can be handy if you need more space for the Mag.


Diskwel → Diskouez al Loupenn

Toggles display of the Mag(nifying glass). Toggle this setting to turn the Mag on the left pane on or off.


Diskwel → Diskouez an titloù kenstur

Toggles viewing of additional works Toggle this setting to allow you to view additional works in parallel to your current open books.

Diskwel → Barrenn-ostilhoù → Diskouez ar varrenn-bennañ (**F6**)

Toggles Main Toolbar display. Toggle this setting to turn the main toolbar on or off.

Diskouez → Barrennoù-ostilhoù → Diskouez ar varrenn-verdeiñ

Toggles Navigation in works. Toggle this setting to add or remove the navigation combo box in works. This can be handy to view the full toolbar in the open works

Diskwel → Barrenn-ostilhoù → Diskouez an oberennoù	Toggles Toolbars in works. Toggle this setting to add or remove the works icons in the open works.
Diskwel → Barrenn-ostilhoù → Diskouez an ostilhoù	Toggles tools in works. Toggle this setting to add or remove the tools icons in the open works.
Diskwel → Barrenn-ostilhoù → Diskouez ar furmad	Toggles format. Toggle this setting when editing HTML in Personal Commentaries. It will add or remove the formatting toolbar.
Diskwel → Barrenn-ostilhoù → Diskouez ar varrenn-ostilhoù e-barzh prenestr an destenn	Toggles toolbars in works. Toggle this setting to add or remove the complete toolbar in open works.

Klask

 Klask Klask er bibl Standard (**Ktrl+Alt+F**)	Opens the Search Dialog to search in the standard Bible only. More works can be added in the Search Dialog. A more detailed search description can be found in the Searching in works section.
→  Klask Klask en oberenn(où) digoret (**Ktrl+O**)	Opens the Search Dialog to search in all open works. Works can be added or removed in the Search Dialog. A more detailed search description can be found in the Searching in works section.

Prenestr

 Prenestr Serriñ ar prenestr (**Ktrl+W**)	Serriñ ar prenestr oberiant.
→  Prenestr Serriñ pep-tra (**Ktrl+Alt+W**)	Serriñ a ra an holl brinistri digoret.
→  Prenestr Skalierad (**Ktrl+J**)	Skalieradiñ an holl brinistri.
→  Prenestr Teol (**Ktrl+I**)	Teoliñ an holl brinistri.
→  Prenestr Teoliñ a-blom (**Ktrl+G**)	Automatically tiles all open windows vertically.
→  Prenestr Teoliñ a-blaen (**Ktrl+H**)	Automatically tiles all open windows horizontally.

→

Prenestr → Mod-diskouez	Controls the basic window arrangement behaviour. In the opening context menu, you can either specify that you want to take care of the window arrangement yourself (Manual mode), Tabbed, Auto-tile vertically, Auto-tile horizontally, Auto-tile or Auto-cascade. Just try them out!
Prenestr → Enrollañ an dalc'h	Directly saves the current session. This will open a context menu where you can select an existing session to save to. It will be overwritten with your current session. See the next item on how to save to a new session.
Prenestr → Enrollañ evel un dalc'h nevez (**Ktrl+Alt+S**)	Saves the current session under a new name. This will ask for a new name to save the session to.
Prenestr → Kargañ an dalc'h	Loads an existing session. This will open a context menu where you can select an existing session to load.
Prenestr → Dilemel an dalc'h	Deletes an existing session. This will open a context menu where you can select an existing session that should be deleted.

Arventennoù

 Arventennoù → Kefluniañ BibleTime	Opens BibleTime's main configuration dialog. You can configure all kinds of nice settings there to adapt BibleTime to your needs. Please see the Configuring BibleTime section for details.
 Arventennoù → Merer al levraoueg (**F4**)	Opens a dialog where you can change your SWORD configuration and manage your bookshelf. Please see the Bookshelf Manager section for details.

Skoazell

 Skoazell → Dornlevr (**F1**)	Opens BibleTime's user guide You are reading it now.
 Skoazell → Tutorial studi ar Bibl (**F2**)	Opens a guide on how to study the Bible It is the hope of the BibleTime team that this HowTo will provoke the readers to study the scriptures to see what they say. This particular study guide has been chosen as it takes care not to advocate any particular denominational doctrine. We expect you to read and study the scriptures to understand what they say. If you

start with the attitude that you want to have the Lord sow his word in your heart He will not disappoint you.

 Skoazell Ali an devezh (**F3**)

Opens a helpful tip The Tip of the Day provides a useful tip that will assist in the use of BibleTime.

Skoazell → Diwar-benn

Opens a window about BibleTime project information contains information about BibleTime software version, project contributors, SWORD software version, Qt software version and the license agreement.

Oberennoù davee

In this section you can find descriptions of the icons associated with open works.



Lakait dibunañ an istor war-raok



Lakait dibunañ an istor war-gil



Diuzañ ur bibl staliet.



Diuzañ ur bibl ouzhpenn.



Klask e-barzh an oberennoù diuzet.



Kefluniadur an diskwel



Diuzit un evezhiadenn staliet.



Diuzañ un evezhiadenn ouzhpenn.



Sinkronelat an enmont diskouezet gant ar prenestr Bibl a-vremañ.



Diuzañ ul levr.



Diuzañ ur c'heriaoueg pe un devosion staliet.



Diuzañ ur c'heriaoueg pe un devosion ouzhpenn.

Indeks ar berradennoù-klavier

This is an index of all shortcuts and their corresponding description in the handbook. The shortcuts are sorted (roughly) alphabetical. If you want to directly find out which shortcuts a certain menu item has, you can either look at the entry itself in BibleTime (as it always shows the shortcut), or you can look it in the Main Menu reference.

Berradenn-glavier	Deskrivadur
Alt+Kleiz	Mont war-gil e-barzh ar roll-istor e-barzh ar prenestr lenn.
Alt+Dehou	Mont war-raok e-barzh roll-istor ar prenestr lenn.
Ktrl+Alt+F	Klask → Klask e-barzh ar bible dre-ziouer a zo kevatal; digeriñ ar voest kendiviz klask e-barzh ar bibl dre-ziouer.
Ktrl+Alt+G	Prenestr → Mod Aozañ → Em-deoliañ a-blom a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ em-deoliañ prenestr.
Ktrl+Alt+H	Prenestr → Mod Aozañ → Em-deoliañ a-blaen a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ em-deoliañ prenestr.
Ktrl+Alt+I	Prenestr → Mod Aozañ → Em-deoliañ a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ em-deoliañ prenestr.
Ktrl+Alt+J	Prenestr → Mod Aozañ → Em-skeulaouiñ a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ em-deoliañ prenestr.
Ktrl+Alt+M	Prenestr → Mod Aozañ → Mod dornel a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ em-deoliañ prenestr.
Ktrl+Alt+T	Prenestr → Mod Aozañ → Ivinellet a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ em-deoliañ prenestr.
Ktrl+Alt+S	Prenetr → Enrollañ un dalc'h nevez a zo kevatal; enrollañ ar skrammañ red evel un dalc'h nevez.
Ktrl+Alt+W	Prenestr → Serriñ pep-tra a zo kevatal; serriñ an holl brenestroù digoret.
Ktrl+A	Diuziñ pep-tra. An dra-se a ziuzo an holl destennoù er prenestr lenn.
Ktrl+C	Eilañ. Eilañ a ra an destenn diuzet er golver.
Ktrl+F	Diuzañ. An dra-se a ro an tu da glask e-barzh testennoù ur prenestr lenn.
Ktrl+G	Prenestr → Teolañ a-blom a zo kevatal.

Berradenn-glavier	Deskrivadur
Ktrl+H	Prenestr → Teoliañ a-blaen a zo kevatal.
Ktrl+I	Prenestr → Teoliañ a zo kevatal ar prinistri.
Ktrl+J	Prenestr → Skeuliadiñ a zo kevatal ar prinistri.
Ktrl+L	Cheñch lec'h. Cheñchamantoù fokus d'ar varrenn-ostilhoù evit an oberennoù diuzet.
Ktrl+N	Klask e-mesk oberennoù ar prenestr-mañ.
Ktrl+O	Klask → Klask e-barzh an oberenn(où) digoret a zo kevatal; digeriñ ar voest-kendiviz da glask en holl oberennoù digoret a-vremañ.
Ktrl+Q	Restr → Kuitaat a zo kevatal; serriñ BibleTime.
Ktrl+W	Serriñ ar prenestr a-vremañ.
F1	Skoazell → Dornlevr a zo kevatal; digeriñ an dornlevr.
F2	Skoazell → Tutorial BibleStudy a zo kevatal; digeriñ an tutorial BibleStudy.
F3	Skoazell → Ali an deiz Digeriñ un ali pemdeziek evit implijout BibleTime.
F4	Arventennoù → Merer Levraoueg a zo kevatal; digeriñ ar merer levraouegoù.
F8	Gwelet → Diskouez al Levraoueg a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ al Levraoueg.
F9	Gwelet → Diskouez ar mag a zo kevatal; enaouiñ/lazhañ ar werenn-greskiñ (loupenn).
Linkad+Traoñ	Gwelet → Em-zibunañ war-draoñ
Linkad+Us	Gwelet → Em-zibunañ war-laez
Spas	Gwelet → Ehan an em-zibunañ